

**Zeitschrift:** Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

**Herausgeber:** Schweizerische Verkehrszentrale

**Band:** 34 (1961)

**Heft:** 11

**Rubrik:** Lebendige Schweiz

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 04.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Das ganze Jahr. Städtisches Museum: Kunstsammlung (Madonna von Holbein, altdeutsche Madonna in den Erdbeeren, neue Schweizer Kunst). Historisches Museum Schloß Blumenstein: Permanente Ausstellung «Wohnkultur des solothurnischen Patriziates im 18. Jahrhundert». – Zentralbibliothek: Ausstellung «Schrift und Buch».

#### St. Gallen

##### Konzerte und Theater:

Nov./Mai 1962. Stadttheater: Oper, Operette, Schauspiel, Ballett.  
November: 10. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Robert F. Denzler. Solistin: Ursula Bagdasarjan, Violine.  
16. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Werner Heim. Solisten: Elsbeth Heim, Klavier; Siegfried F. Müller, Klavier.  
25. Tonhalle: Strauß-Quartett.  
27. Tonhalle: Bamberger Symphoniker. Leitung: Joseph Keilberth. Solist: Ricardo Odnoposoff, Violine.

Dezember: 1. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Jean-Marie Auberson. Solisten: Heidi Bohner, Cello; Walter Vögeli, Flöte.

##### Ausstellungen:

November: Bis 19. Kunstmuseum: Carl Linder.  
5. Nov./Ende Dez. Historisches Museum: Sonderausstellung «Denkmalschutz und Denkmalpflege».  
5. Dez./7. Jan. Kunstmuseum: Ostschweizer Ausstellung.  
Das ganze Jahr. Jeden ersten Sonntag im Monat: Führungen im Botanischen Garten. – Industrie- und Gewerbemuseum: Ausstellung der Sammlung Iklé (wertvolle Spitzen und Stickereien). Stiftsbibliothek: Seltene Handschriften. – Lämmlisbrunnstraße 34: St.-Galler Puppentheater.

#### Sursee

November: 11. «Gansabhauet», Volksfest.

#### Uster

November: 18. Konzert des Kammerchors Uster. Leitung: Fritz Bernhard.

#### Vevey

Novembre: Jusqu'au 12. Galerie Arts et Lettres: Exposition de peinture M<sup>me</sup> M. Fas.  
18 nov./5 déc. Galerie Arts et Lettres: Exposition de peinture M<sup>me</sup> Herzen.  
24. Théâtre: Zürcher Kammeroper.

#### Wädenswil

November: 16. Klavierabend Paul Baumgartner.  
Dezember: 3. Oratorium «Der Messias» von G. F. Händel.

#### Winterthur

November: 8. Symphoniekonzert. Leitung: John Pritchard. Solist: William Herbert, Tenor.  
14. Freikonzert. Leitung: Willi Gohl. Solist: Egon Parolari, Oboe.  
15. Konzert des Winterthurer Streichquartetts.  
22. Orchesterkonzert. Leitung: Peter Lukas Graf. Solist: Ruggiero Ricci, Violine.  
25. Symphoniekonzert. Leitung: Joseph Keilberth. Solist: Hans Richter-Haaser, Klavier.  
29. Freikonzert. Leitung: Victor Desarzens. Solisten: Joël Meylan, Violoncello; Rita Wolfensberger, Klavier.  
Das ganze Jahr. Museum der Stiftung Oskar Reinhart: Sammlung von Bildern schweizerischer, deutscher und österreichischer Maler des 19. und 20. Jahrhunderts. – Kunstmuseum: Gemäldesammlung des Kunstvereins

Winterthur. – Heimatmuseum im «Lindengut».

#### Zermatt

Dezember: 2./16. Ski-Wedelkurse.

#### Zug

November: 24./25. Konzerte der Stadtmusik.

#### Zürich

##### Konzerte und Theater:

Nov./Mai 1962. Spielzeit des Stadttheaters, des Schauspielhauses, des Rudolf-Bernhard-Theaters und des Theaters am Hechtplatz.  
November: 6. Kammermusiksaal: Klavierabend Pierre Vozlinsky.  
7. Tonhalle: Chorkonzert. Leitung: Erich Schmid.  
8. Tonhalle: Duo Henryk Szeryng, Violine; Sequeira Costa, Klavier.  
9. Tonhalle: Kammermusikabend.  
10. Tonhalle: Violinabend Isaac Stern.  
12. Tonhalle: Hugo-Wolf-Abend.  
15. Tonhalle: Violinabend Andrej Ljutschg. – Kammermusiksaal: Klavierabend John Buttrick.  
14., 16. Tonhalle: Symphoniekonzerte. Leitung: Hans Knappertsbusch. Solist: Carl Seemann, Klavier.  
15. Tonhalle: Festival Strings Lucerne.  
17. Tonhalle: Collegium Musicum Zürich. Leitung: Paul Sacher. Solistin: Agnes Giebel, Sopran.  
19. Tonhalle: Reinhart-Chor Zürich. Oratorium «Die Jahreszeiten» von J. Haydn.  
20. Tonhalle: Orchestre de Chambre de Toulouse. Leitung: Louis Auriacombe. Solistin: Marie-Antoinette Pictet, Klavier.  
21./22. Tonhalle: Volkskonzerte. Leitung: Räte Tschupp. Solist: Otto Seger, Klavier.  
25. Tonhalle: Tonhalle-Quartett.  
24. Tonhalle: Zürcher Kammerorchester. Leitung: Edmond de Stoutz. Solist: Gaspar Cassado, Cello.  
26. Tonhalle: «Die Kammermusiker».  
28., 30. Tonhalle: Symphoniekonzerte. Leitung: Jean Martinon. Solist: Hans Richter-Haaser, Klavier.  
29. Tonhalle: Liederabend Rita Streich.

Dezember: 1. Tonhalle: Bamberger Symphoniker. Leitung: Joseph Keilberth. Solist: Ricardo Odnoposoff, Violine.

5. Tonhalle: Kammermusik-Matinee. – Kammerchor Kobelt.  
5. Tonhalle: Volkskonzert. Leitung: Fred Widmer. Solisten: Alexandre Stein, Violoncello; André Raoult, Oboe.

##### Ausstellungen:

Nov./10. Dez. Graph. Sammlung der ETH: Moderne holländische Graphik.  
Nov./30. Dez. Kunstgewerbemuseum: «Möbelwettbewerb VSSM».  
November: Bis 15. 6. Zürcher Wein-Ausstellung an Bord der Schiffe «Linth», «Limmat» und «Säntis».  
Bis 15. Kunsthaus: «Kunst und Kultur der Hethiter». – Helmhaus: «Zürich/Tiefbahn».  
26. Nov./31. Dez. Helmhaus/Kunsthaus: Zürcher Künstler.

##### Sport:

29. Nov./5. Dez. Rad: Sechstagerennen.  
Das ganze Jahr. Museum Rietberg (Sammlung von der Heydt): Ständige Ausstellung von Werken außer-europäischer Kunst. – Nationalbankgebäude: Trachtenausstellung des Schweizer Heimatwerks. – Schweizer Baumusterzentrale: Permanente Baufochsstellung. – Schweizerisches Landesmuseum. – Zunfthaus zur Meise: Schweizerische Porzellane und Fayencen. – Beim Zoo: Schweizer Alpenbahnmodell.

## Lebendige Schweiz

Kennen Sie die preiswerten, reichillustrierten Broschüren der Schweizerischen Verkehrszentrale?

Alpinismus in der Schweiz	Fr. 1.— deutsch, französisch, englisch
Ferienfahrt auf Schweizer Bahnen	Fr. 1.— deutsch, französisch
Die Schweiz von heute	Fr. 1.— deutsch, franz., engl., ital., span., portug., holl., schwed., dänisch
Auf Schweizer Wanderwegen	Fr. 1.— deutsch, französisch
Auf Schweizer Landstraßen	Fr. 1.— deutsch, französisch
Auf Schweizer Alpenstraßen	Fr. -.70 deutsch, französisch, italienisch, englisch
Die Schweiz im Auto	Fr. -.50 deutsch, französisch, italienisch, englisch
Kunstreisen in der Schweiz	Fr. 1.— französisch
Alte Glasmalerei in der Schweiz	Fr. 4.50 deutsch, französisch, italienisch, englisch
Vom Essen und Trinken und altem Geschirr in der Schweiz	Fr. 4.50 deutsch, französisch, englisch
Le Lôman	Fr. 1.— französisch
Paul Budry	Fr. 2.50 französisch
Nordwestschweiz	Fr. 1.— deutsch
Nordostschweiz	Fr. 1.— deutsch, französisch
Hellung in der Schweiz	Fr. -.50 deutsch, ital., engl., portug., holl., schwed.
L'enseignement universitaire en Suisse	Fr. -.50 französisch, englisch, spanisch
Kinderheime in der Schweiz	gratis französisch/englisch
Schweizerische Privat Institute	Fr. -.50 8sprachig
Das kleine Bäderbuch	gratis deutsch, französisch, englisch
Private Krankenanstalten	Fr. -.50 8sprachig
Angelsport in der Schweiz	Fr. -.50 4sprachig
Camping	gratis deutsch, französisch, englisch
Die Schweizer Frau	Fr. 1.80 deutsch, französisch
Ferienorte der Schweiz	gratis deutsch, franz., ital., engl., span., holl.
Schweizerische Winterkurorte	gratis deutsch, franz., ital., engl., span., holl.
Die romantische Schweiz	Fr. 3.95 im Buchhandel, deutsch, franz., engl., ital.
Das schöne Schweizerland	gratis deutsch, franz., engl., ital., span., port., holl., schwed., norw.
<b>Karten</b>	
Die vielgestaltige Schweiz	Fr. 1.50 deutsch
Autostraßenkarte der Schweiz	Fr. -.50 deutsch/italienisch, französisch/englisch
Touristenkarte der Schweiz	Fr. -.50 deutsch, franz., ital., engl., span., port., holl.
<b>Diverse Publikationen</b>	
<b>DIE SCHWEIZ</b>	
Landschaft, Kunst, Literatur	Ein Vademekum für Ferienreisende
Kultur und Geschichte	Fr. 15.40 im Buchhandel, deutsch, franz., engl.
Sondernummer der Revue «Schweiz»: 50 Jahre SBB	Fr. 2.—
<b>Regionalkarten (O. Müller)</b>	
1 Serie von 8 Bildern	Fr. 4.— Text 4sprachig
Einzelne Bilder per Stück	Fr. -.50
<b>Carigiet-Kunstdrucke (Wolfsberg)</b>	
1 Serie von 9 Bildern	Fr. 45.— Text 2sprachig
Einzelne Bilder per Stück	Fr. 5.—

Diese Publikationen sind erhältlich bei der Schweizerischen Verkehrszentrale Zürich, Bahnhofplatz 9.